

# МЕРСЕДЕС

Криолья

Перевод И. Бекетова

# MERCEDES

Criolla

Слова и музыка Мануэля КОРОНЫ  
Letra y Música de Manuel CORONA  
(1890-1950)

Tempo di criolla

Em A7 D G7 C G D7 Голос II Кра- Mer-

Ф-п *f*

Em A7 D G7 C Cm6 G Em

- са - ви - ца Мер - се - дес мне серд - це от - да - ла, не - ви - ди - мо - ю  
- ce - des la que mi al - ta con - sue - la sin ce - sar. Que siem - pre me has que -

D A7 D pCdim E7 A A7

ни - тью лю - бовь свя - за - ла нас. О - на, как доб - рый ан - гел, пре -  
- ri - do con fér - vi - da pa - sión. ¡Que só - lo par mí vi - ve! Que

D D7 G D *creso molto* Cm G *ffC#dim* p

- крас - на я свет - ла и жизнь мне о - за - ри - ла си -  
- siem - pre me que - rrá. Con to - do lo que sien - te su a -

*f creso.* p

1. 2. *f con anima*

я - ньем див - ных глаз. Кра - // глаз. Мер - сед - мо - е му -  
 - та - те со - ра - збн. Мер - // збн. Por e - lla can - to y

Н7 Е7 А7 D7

че - нье, Мер - сед - мо - я лю - бовь! Ме - ня ты по - ко -  
 Ho - ro, por e - lla sien - to a - тор. Por ti, Mer - ced - que -

G Е7 А Em C#dim D *espress.*

- ри - ла, за - жгла мне ла - ской кровь. И пусть про - хо - дят  
 - ri - da, que ex - tin - gues mi do - lor. No me des - pre - cies

*espress.*

A А7 D D7 G D Cm G

го - ды, но серд - це не о - сты - ло как преж - де, и - мя  
 ни - са pe - da - zo de mi vi - da pa - ra vi - vir tran -

C#dim rit. G D7 1. 2. G

ми - лой твер - жу я вновь и вновь. Мер - // вновь.  
 - qui - lo. Que - rién - do - nos los dos. Por // dos.

*f ff p ff*